

Z7638B | Z7638W

GB LED Desk Lamp MOLLY	3
CZ LED stolní lampa MOLLY	3
SK LED stolná lampa MOLLY	4
PL Lampa biurowa LED MOLLY	4
HU LED MOLLY asztali lámpa	4
SI LED namizna svetilka MOLLY	5
RS HR BA ME LED stolna lampa MOLLY	5
DE LED Tischlampe MOLLY	6
UA Світлодіодний настільний світильник MOLLY	6
RO MD Lampă de birou LED MOLLY	6
LT LED stalinė lempa MOLLY	7
LV LED galda lampa MOLLY	7
EE LED laualamp MOLLY	7
BG LED настолна лампа MOLLY	8
FR BE Lampe de bureau à LED MOLLY	8
IT Lampada LED da tavolo MOLLY	9
NL LED tafellamp MOLLY	9
ES Lámpara LED de mesa MOLLY	9
PT Candeeiro de secretária LED MOLLY	10
GR CY Επιτραπέζιο φωτιστικό LED MOLLY	10
SE LED skrivbordslampa MOLLY	11
FI LED-pöytälamppu MOLLY	11
DK LED-skrivebordslampe MOLLY	11





GB | This product contains a light source of energy efficiency class E. **CZ** | Tento výrobek obsahuje světelný zdroj s třídou energetické účinnosti E. **SK** | Tento výrobok obsahuje svetelný zdroj triedy energetickej účinnosti E. **PL** | Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej E. **HU** | Ez a termék egy E energiahatékonysági osztályú fényforrást tartalmaz. **SI** | Ta izdelek vsebuje svetlobni vir razreda energijske učinkovitosti E. **RS|HR|BA|ME** | Ovaj proizvod sadržava izvor svetlosti klase energetske učinkovitosti E. **DE** | Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse E. **UA** | Цей виріб містить джерело світла з класом енергоефективності E. **RO|MD** | Acest produs conține o sursă de lumină cu clasa de eficiență energetică E. **LT** | Šiame gaminyje yra šviesos šaltinis, kurio energijos vartojimo efektyvumo klasė E. **LV** | Šis ražojums satur gaismas avotu, kura energoefektivitātes klase ir E. **EE** | Toode sisaldab energiatõhususe klassi E valgusalikali. **BG** | Този продукт включва светлинен източник с клас на енергийна ефективност E. **FR|BE** | Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique E. **IT** | Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica E. **NL** | Dit product bevat een lichtbron van energie efficiëntieklasse E. **ES** | Este producto contiene una fuente luminosa de la clase de eficiencia energética E. **PT** | Este produto contém uma fonte de luz com classe de eficiência energética E. **GR|CY** | Αυτό το προϊόν περιέχει μια πηγή φωτός ενεργειακής κλάσης E. **SE** | Denna produkt innehåller en ljuskälla med energieffektivitetsklass E. **FI** | Tämä tuote sisältää energiatehokkuusluokan E valonlähteen. **DK** | Dette produkt indeholder en lyskilde i energieffektivitetsklasse E.



PL | Zgodnie z przepisami Ustawy o ZSEiE zabronione jest umieszczanie łącznie z innymi odpadami zużytego sprzętu oznakowanego symbolem przekreślonego kosza. Użytkownik, chcąc pozbyć się sprzętu elektronicznego i elektrycznego, jest zobowiązany do oddania go do punktu zbierania zużytego sprzętu. W sprzęcie nie znajdują się składniki niebezpieczne, które mają szczególnie negatywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi. Obecność w sprzęcie niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych ma potencjalny (szkodliwy) wpływ dla środowiska i zdrowie ludzi.

GB | LED Desk Lamp MOLLY

Safety Instructions and Warnings



– Read the user manual before using the device.



– Follow the safety instructions provided in the manual.

The device is designed for indoor use.

Do not connect to another light fitting.

In case of malfunction, do not repair the lamp yourself!

Do not use while in packaging.

The light sources are not replaceable.

Do not tamper with the wiring.

This appliance is not intended for use by persons (including children) whose physical, sensory or mental disability or lack of experience and expertise prevents safe use, unless they are supervised or instructed in the use of the appliance by a person responsible for their safety. Children must always be supervised to ensure they do not play with the appliance. The product does not require any maintenance. Clean only using a soft cloth slightly moistened with water. Do not use any cleaning agents or chemical solvents (paint or polish thinners), as these could damage the product. Remember to disconnect the product from power before cleaning.

Technical Specifications

Colour: white, black

Type: Z7638W, Z7638B

Power: 12 W

Enclosure rating: IP20

No. of LEDs: 36

Luminous flux: 650 lm

Colour temperature: 3,000 K – 4,000 K – 6,500 K

Lead-in cable length: 150 cm

Supply voltage: 220–240 V AC/50 Hz/10 V DC

Device Description

Touch dimming (smooth)

Touch colour temperature adjustment

Bendable arm

Icons and Indicators

1 – on/off

2 – light colour change/dimming

3 – charging port

CZ | LED stolní lampa MOLLY

Bezpečnostní pokyny a upozornění



– Před použitím zařízení prostudujte návod k použití.



– Dbejte bezpečnostních pokynů uvedených v tomto návodu.

Zařízení je určeno pro vnitřní použití.

Nenapojujte na další svítidlo.

V případě poruchy lampičku neopravujte!

Nepoužívejte v nerozbaleném stavu.

Světelné zdroje nejsou vyměnitelné.

Nezasahujte do zapojení.

Tento spotřebič není určen pro používání osobami (včetně dětí), jimž fyzická, smyslová nebo mentální neschopnost či nedostatek zkušeností a znalostí zabráňuje v bezpečném používání spotřebiče, pokud na ně nebude dohlíženo nebo pokud nebyly instruovány ohledně použití spotřebiče osobou zodpovědnou za jejich bezpečnost. Je nutný dohled nad dětmi, aby se zajistilo, že si nebudou se spotřebičem hrát. Produkt nevyžaduje žádnou údržbu. K čištění používejte pouze měkký, mírně vodou navlhčený hadřík. Nepoužívejte žádné prostředky na drhnutí nebo chemická rozpouštědla (ředidla barev a laků), neboť by tyto prostředky mohly produkt poškodit. Před čištěním nezapomeňte produkt odpojit z elektrické sítě.

Technická specifikace

Barva: bílá, černá

Typ: Z7638W, Z7638B

Výkon: 12 W

Krytí: IP20

Počet LED: 36 LED

Světelný tok: 650 lm

Teplota chromatičnosti: 3 000 K – 4 000 K – 6 500 K

Délka přívodního kabelu: 150 cm

Napájecí napětí: 220–240 V AC/50 Hz/10 V DC

Popis zařízení

Dotykové stmívání (plynulě)

Dotyková změna teploty barvy

Ohebné rameno

Ikony a kontrolky

1 – zapnutí/vypnutí

2 – změna barvy světla/stmívání

3 – nabíjecí port

SK | LED stolná lampka MOLLY

Bezpečnostné pokyny a upozornenia

 – Pred používaním zariadenia si prečítajte návod na používanie.

 – Dodržiavajte bezpečnostné pokyny uvedené v tomto návode.

Zariadenie je určené na používanie v interiéri.

Nepripájajte ho k inému svetidlu.

V prípade poruchy lampu neopravujte!

Nepoužívajte v zabalenom stave.

Svetelné zdroje nie sú vymeniteľné.

Nezasahujte do elektrických zapojení.

Tento spotrebič nie je určený na používanie osobami (vrátane detí), ktorým fyzická, zmyslová alebo mentálna neschopnosť alebo nedostatok skúseností a znalostí bráni v bezpečnom používaní spotrebiča, ak nie sú pod dohľadom alebo neboli poučené o používaní spotrebiča osobou zodpovednou za ich bezpečnosť. Deti musia byť pod dohľadom, aby sa so spotrebičom nehrali.

Výrobok si nevyžaduje žiadnu údržbu. Na čistenie používajte len mierne navlhčenú mäkkú handričku. Nepoužívajte žiadne čistiace prostriedky ani chemické rozpúšťadlá (riedidlá farieb a lakov), pretože môžu výrobok poškodiť. Pred čistením odpojte výrobok od elektrickej siete.

Technické údaje

Farba: biela, čierna

Typ: Z7638W, Z7638B

Výkon: 12 W

Krytie: IP20

Počet LED: 36 LED

Světelný tok: 650 lm

Chromatická teplota: 3 000 K – 4 000 K – 6 500 K

Dĺžka napájacieho kábla: 150 cm

Napájacie napätie: 220 – 240 V (AC)/50 Hz/10 V (DC)

Opis zariadenia

Dotykové stmievanie (plynulě)

Dotyková zmena teploty farieb

Ohybné rameno

Ikony a indikátory

1 – Zapnutie/vypnutie

2 – Zmena farebnej teploty svetla/stmievanie

3 – Nabíjací port

PL | Lampa biurkowa LED MOLLY

Zasady bezpieczeństwa i ostrzeżenia

 – Przed użyciem urządzenia należy zapoznać się z instrukcją obsługi.

 – Należy przestrzegać zasad bezpieczeństwa zawartych w niniejszej instrukcji.

Urządzenie jest przeznaczone do użytku w pomieszczeniach. Nie podłączać do innej oprawy oświetleniowej.

W przypadku usterki lampy nie należy naprawiać.

Nie używać w stanie nierozpakowanym.

Źródła światła nie są wymienne.

Nie wolno ingerować w okablowanie.

To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci), którym brak sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej lub brak doświadczenia i wiedzy uniemożliwia bezpieczne korzystanie z urządzenia, o ile nie znajdują się one pod nadzorem osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo bądź osoba ta nie udzieliła im instruktażu. Należy dopilnować, aby dzieci nie bawiły się urządzeniem.

Produkt nie wymaga konserwacji. Do czyszczenia należy używać wyłącznie miękkiej ściereczki lekko zwilżonej wodą. Nie używać środków do szorowania ani rozpuszczalników chemicznych (rozcieraczników do farb i lakierów), ponieważ mogą one uszkodzić produkt. Przed przystąpieniem do czyszczenia należy pamiętać o odłączeniu urządzenia od zasilania.

Specyfikacja techniczna

Kolor: biały, czarny

Typ: Z7638W, Z7638B

Moc: 12 W

Ochrona: IP20

Liczba diod LED: 36 diod LED

Strumień świetlny: 650 lm

Temperatura barwowa: 3000 K – 4000 K – 6500 K

Długość kabla zasilającego: 150 cm

Napięcie zasilania: 220–240 V AC/50 Hz/10 V DC

Opis urządzenia

Ściemnianie dotykowe (płynne)

Dotknij, aby zmienić temperaturę barwową

Elastyczny wspornik

Ikony i wskaźniki

1 - włączanie/wyłączanie

2 - zmiana barwy światła/ściemnianie

3 - port ładowania

HU | LED MOLLY asztali lámpa

Biztonsági előírások és figyelmeztetések

 – A berendezés használatá előtt tanulmányozza át a használati útmutatót.

 – Mindig tartsa be a jelen kézikönyvből található biztonsági előírásokat.

Beltéri használatra szánt készülék.

Ne csatlakoztassa más világító berendezéshez.

Meghibásodás esetén tilos házilag javítani!

Ne használja becsomagolva.

A fényforrások nem cserélhetők.

Ne módosítsa a vezetékeket.

A készüléket nem használhatják felügyelet vagy a biztonságukért felelős személyektől kapott megfelelő tájékoztatás nélkül korlátozott fizikai, érzékszervi vagy értelmi képességű vagy tapasztalatlan személyek (beleértve a gyerekeket), akik nem képesek a készülék biztonságos használatára. Gondoskodjon a gyerekek felügyeletéről, hogy ne játszhassanak a készülékkel.

A termék nem igényel semmilyen karbantartást. A tisztításhoz csak puha, vízzel enyhén megnedvesített ruhát használjon. Ne használjon súrolószereket vagy kémiai oldószereket (festékhígítót), mert azok károsíthatják a terméket. Tisztítás előtt ne felejtse el leválasztani a terméket a hálózatról.

Műszaki jellemzők

Színe: fehér, fekete

Típus: Z7638W, Z7638B

Teljesítmény: 12 W

Védettségi fokozat: IP20

LED-ek száma: 36 LED

Fényáram: 650 lm

Színhőmérséklet: 3 000 K – 4 000 K – 6 500 K

Tápkábel hossza: 150 cm

Tápfeszültség: 220–240 V AC/50 Hz/10 V DC

A berendezés leírása

Érintésvezérléssel szabályozható fényerő (fokozatmentes)

Érintésvezérléssel állítható színhőmérséklet

Hajlékony kar

Ikonok és vezérlőelemek

1 – bekapcsolás/kikapcsolás

2 – színhőmérséklet/fényerő szabályozás

3 – töltő csatlakozó

SI | LED namizna svetilka MOLLY

Varnostna navodila in opozorila



– Pred uporabo naprave preberite uporabniški priročnik.



– Upoštevajte varnostna navodila iz priročnika.

Naprava je zasnovana za uporabo v zaprtih prostorih.

Ne priključite na drugo svetilo.

V primeru okvare svetilke ne popravljajte sami!

Ne uporabljajte, ko je izdelek v embalaži.

Svetlobnih virov ni mogoče zamenjati.

Ne posegajte v ožičenje.

Ta naprava ni namenjena osebam (vključno z otroki), ki jim telesna, senzorična ali duševna motnja ali pomanjkanje izkušenj in znanja onemogoča varno uporabo, razen če jih nadzoruje oseba, ki je odgovorna za njihovo varnost. Otroci morajo biti vedno pod nadzorom, da se ne igrajo z napravo. Izdelek ne potrebuje vzdrževanja. Čistite samo z mehko krpo, rahlo navlaženo z vodo. Ne uporabljajte čistil ali kemičnih topil (razredčil za barve ali lake), saj lahko poškodujejo izdelek. Pred čiščenjem izdelek izključite iz električnega omrežja.

Tehnične specifikacije

Barva: bela, črna

Vrsta: Z7638W, Z7638B

Moč: 12 W

Stopnja zaščite ohišja: IP20

Število diod LED: 36

Svetlobni tok: 650 lm

Barvna temperatura: 3000 K – 4000 K – 6500 K

Dolžina napajalnega kabla: 150 cm

Napajalna napetost: 220–240 V AC/50 Hz/10 V DC

Opis naprave

Zatamnitev na dotik (gladka)

Nastavitev barvne temperature na dotik

Upogljiva roka

Ikone in indikatorji

1 – vklop/izklop

2 – nastavitev barve svetlobe/zatamnitev

3 – priključek za polnjenje

RS|HR|BA|ME | LED stolna lampa MOLLY

Sigurnosne upute i upozorenja



– Pročitajte korisnički priručnik prije upotrebe uređaja.



– Pridržavajte se sigurnosnih uputa navedenih u priručniku.

Uređaj je dizajniran za korištenje u zatvorenom prostoru.

Ne priključujte na drugi držač svjetiljke.

U slučaju kvara, nemojte sami popravljati lampu!

Ne koristite dok se nalazi u pakiranju.

Izvori svjetlosti nisu zamjenjivi.

Ne dirajte ožičenje.

Nije predviđeno da ovaj uređaj upotrebljavaju osobe (uključujući djecu) smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti koje nemaju iskustva i znanja za sigurnu upotrebu, osim ako nisu pod nadzorom ili ne dobivaju upute od osobe zadužene za njihovu sigurnost. Djeca moraju uvijek biti pod nadzorom kako bi se osiguralo da se ne igraju s uređajem.

Nije potrebno održavanje proizvoda. Čistite samo mekom krpom lagano navlaženom vodom. Ne koristite sredstva za čišćenje ili kemijska otapala (razrjeđivača za boje ili lakiranje) jer bi mogao oštetiti proizvod. Iskopčajte proizvod iz strujne utičnice prije početka čišćenja.

Tehničke specifikacije

Boja: bijela, crna

Tip: Z7638W, Z7638B

Jačina: 12 W

Stupanj zaštite: IP20

Br. LED dioda: 36

Svjetlosni snop: 650 lm

Temperatura boje: 3.000 K – 4.000 K – 6.500 K

Duljina naponskog kabla: 150 cm

Napon napajanja: 220–240 V AC/50 Hz/10 V DC

Opis uređaja

Prigušeno osvjetljenje na dodir (lagano)

Prilagodba temperature boje na dodir

Savitljiv krak

Ikone i indikatorji

1 – uključeno/isključeno

2 – promjena boje svjetla/zatamnjeno

3 – priključak za punjenje

DE | LED Tischlampe MOLLY

Sicherheitsanweisungen und -hinweise



– Lesen Sie vor dem Einsatz des Geräts die Gebrauchsanleitung.



– Beachten Sie die in dieser Anleitung aufgeführten Sicherheitsanweisungen.

Das Gerät ist zur Verwendung im Innenbereich bestimmt. Keine weitere Leuchte anschließen.

Bei Störungen der Lampe diese nicht selbst reparieren!

Nicht im verpackten Zustand verwenden.

Die Leuchtkörper sind nicht austauschbar.

Nehmen Sie keine Eingriffe an der Verdrahtung vor.

Dieses Gerät ist nicht für die Verwendung durch Personen vorgesehen (Kinder eingeschlossen), die verminderte körperliche, sensorielle oder geistige Fähigkeiten haben oder nicht über ausreichende Erfahrung und Kenntnisse verfügen, außer sie haben von einer Person, die für ihre Sicherheit verantwortlich ist, Anweisungen für den Gebrauch des Geräts erhalten oder werden von dieser beaufsichtigt. Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicher zu gehen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

Das Produkt ist wartungsfrei. Verwenden Sie zur Reinigung nur ein weiches, leicht mit Wasser angefeuchtetes Tuch. Verwenden Sie keine scharfen Reinigungsmittel oder chemische Lösungsmittel (Farb- und Lackverdünner), diese könnten das Produkt beschädigen. Vergessen Sie nicht, das Gerät vor dem Reinigen vom Stromnetz zu trennen.

Technische Spezifikation

Farbe: weiß, schwarz

Typ: Z7638W, Z7638B

Leistung: 12 W

Schutzart: IP20

Anzahl der LED: 36 LED

Lichtstrom: 650 lm

Farbtemperatur: 3 000 K – 4 000 K – 6 500 K

Leitungskabellänge: 150 cm

Versorgungsspannung: 220–240 V AC/50 Hz/10 V DC

Gerätebeschreibung

Touchdimmer (stufenlos)

Ändern der Farbtemperatur durch Berührung

Flexibler Arm der Lampe

Icons und Kontrollleuchten

1 – Ein-/Ausschalten

2 – Änderung der Lichtfarbe/Dimmen

3 – Ladeanschluss

UA | Світлодіодний настільний світильник MOLLY

Інструкції та застереження з техніки безпеки



– перед використанням пристрою прочитайте посібник з експлуатації.



– дотримуйтесь інструкцій з техніки безпеки, наведених у цьому посібнику.

Пристрій призначений для експлуатації в приміщенні.

Не підключайте його до іншого світильника.

Не ремонтуйте світильник в разі несправності!

Не використовуйте в нерозпакованому стані.

Світлодіоди у світильнику не підлягають заміні.

Не втручайтесь в електропроводку.

Використання пристрою особами (включаючи дітей), чий фізичний, сенсорний або розумовий вади або відсутність досвіду і знань не дозволяють їм безпечно користуватися ним, допускається, тільки якщо такі особи перебувають під наглядом або проінструктовані щодо експлуатації пристрою особою, відповідальною за їхню безпеку. Не залишайте дітей без нагляду, щоб вони не гралися з пристроєм.

Пристрій не потребує технічного обслуговування. Для чищення використовуйте тільки м'яку тканину, злегка змочену у воді. Не використовуйте чистячі засоби або хімічні розчинники (розчинники фарб і лаків), оскільки вони можуть пошкодити пристрій. Перед чищенням не забудьте відключити пристрій від електромережі.

Технічні характеристики

Колір: білий, чорний

Тип: Z7638W, Z7638B

Потужність: 12 Вт

Захист: IP20

Кількість світлодіодів: 36 шт

Світловий потік: 650 лм

Колірна температура: 3 000 K – 4 000 K – 6 500 K

Довжина кабелю живлення: 150 см

Напруга живлення: 220–240 В змінного струму/50 Гц/10 В постійного струму

Опис пристрою

Сенсорне регулювання яскравості (без фіксованих рівнів)

Сенсорне регулювання колірної температури

Гнучкий кроштейн

Значки та індикатори

1 – увімкнути/вимкнути

2 – зміна кольору світла/регулювання яскравості

3 – зарядний порт

RO|MD | Lampă de birou LED MOLLY

Instrucțiuni și avertismente de siguranță



– Înainte de utilizarea dispozitivului, citiți manualul de utilizare.



– Respectați instrucțiunile de siguranță menționate în acest manual.

Dispozitivul este destinat utilizării în interior.

Nu conectați la un alt corp de iluminat.

În caz de defecțiune, nu reparați lampa!

Nu utilizați în stare neambalată.

Sursele de lumină nu sunt înlocuibile.

Nu interveniți asupra conexiunii electrice.

Acest dispozitiv nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) a căror incapacitate fizică, senzorială sau mentală, ori lipsă de experiență și cunoștințe, le împiedică să îl folosească în siguranță, decât dacă sunt supravegheate sau au fost instruite privind utilizarea dispozitivului de către o persoană responsabilă pentru siguranța lor. Este necesară supravegherea copiilor pentru a vă asigura că nu se vor juca cu dispozitivul.

Produkts nu nepieciešama uzturēšana. Lai tīrītu, izmantojiet tikai mīkstu, ūdeni. Neizmantojiet nekādas abrazīvas vai šķīdinātājus (atšķaidītājus) (atšķaidītājus), jo tie var sabojāt izstrādājumu. Pirms tīrīšanas atvienojiet izstrādājumu no strāvas padeves.

Specifikācijas tehniskās

Culoare: alb, negru

Tip: Z7638W, Z7638B

Putere: 12 W

Grad de protecție: IP20

Număr de LED-uri: 36 LED

Flux luminos: 650 lm

Temperatura cromatică: 3 000 K – 4 000 K – 6 500 K

Lungimea cablului de alimentare: 150 cm

Tensiune de alimentare: 220–240 V AC/50 Hz/10 V DC

Descrierea dispozitivului

Reglare tactilă a intensitātes luminii (continuu)

Modificāre tactilā a temperaturii de culoare

Brat flexibil

Piktogramas ņi indikatoras

1 – pornire/oprire

2 – schimbārea colorii luminii/reglārea intensitātes luminoasas

3 – port de ņcārcāre

LT | LED stalinē lampa MOLLY

Saugos nurodymai ir ņspėjimai

 – Prieš naudodami prietaisą perskaitykite naudotojo vadovą.

 – Vadovaukitės vadove pateiktomis saugos instrukcijoms.

Įrenginys skirtas naudoti patalpose.

Neprijunkite prie kito šviestuvo.

Gedimo atveju, neremontuokite lempos patys!

Nenaudokite pakuotėje.

Šviesos šaltiniai nėra keičiami.

Neperjunginėkite laidų.

Šis prietaisas nėra skirtas naudoti asmenims (įskaitant vaikus), kurių fizinė, jutiminė ar protinė negalia arba patirties ir žinių stoka trukdo saugiai naudoti prietaisą, išskyrus atvejus, kai juos prižiūri arba naudojimo instrukcijas paaiškina asmuo, atsakingas už jų saugumą. Visada prižiūrėkite vaikus, kad jie nežaistų su prietaisu.

Gaminio nereikia prižiūrėti. Valykite tik minkšta šluoste, šiek tiek sudrėkinta vandeniu. Nenaudokite jokių valymo priemonių ar cheminių tirpiklių (dažų ar lako skiediklių), nes jie gali sugadinti gaminį. Prieš valydami nepamirškite atjungti gaminio nuo maitinimo šaltinio.

Techninės specifikacijos

Spalva: balta, juoda

Tipas: Z7638W, Z7638B

Galia: 12 W

Korpuso apsaugos klasė: IP20

Šviesos diodų skaičius: 36

Šviesos srautas: 650 lm

Spalvos temperatūra: 3,000 K – 4,000 K – 6,500 K

Įvadinio laido ilgis: 150 cm

Maitinimo įtampa: 220–240 V kintamoji srovė / 50 Hz / 10 V nuolatinė srovė

Prietaiso aprašymas

Jutiklinis užtaisimas (švelnus)

Jutiklinis spalvos temperatūros reguliavimas

Lankstoma svirtis

Piktogramos ir indikatoriai

1 – įjungti / išjungti

2 – šviesos temperatūros keitimas / pritemdymas

3 – įkrovimo prievadas

LV | LED galda lampa MOLLY

Drošības norādījumi un brīdinājumi

 – Pirms ierīces lietošanas izlasiet lietotāja rokasgrāmatu.

 – Ievērojiet rokasgrāmatā sniegtos drošības norādījumus.

Ierīce ir paredzēta lietošanai iekšējā telpā.

Nesavienojiet to ar citu gaismas ierīci.

Bojājuma gadījumā neremontējiet lampu paši!

Nelietot iepakojumā.

Gaismas avots nav nomaināms.

Neaiztieciot vadus.

Šo ierīci nav paredzēts lietot personām (tostarp bērniem), kuru fiziskās, maņu vai garīgās attīstības traucējumi vai pieredzes un zināšanu trūkums neļauj to droši lietot, ja vien šīs personas neuzrauga vai neinstruē par viņu drošību atbildīga persona. Bērni vienmēr ir jāuzrauga, lai nodrošinātu, ka viņi nespēlējas ar ierīci.

Izstrādājumam nav nepieciešama apkope. Tiriet tikai ar mikstu drānu, kas nedaudz samitrināta ar ūdeni. Nelietojiet nekādus tīrīšanas līdzekļus vai ķīmiskus šķīdinātājus (krāsas vai lakas atšķaidītājus), jo tie var sabojāt izstrādājumu. Pirms tīrīšanas atvienojiet izstrādājumu no strāvas padeves.

Tehniskās specifikācijas

Krāsa: balta, melna

Tipas: Z7638W, Z7638B

Jauda: 12 W

Korpusa aizsardzības klase: IP20

LED skaits: 36

Gaismas plūsma: 650 lm

Krāsu temperatūra: 3 000 K – 4 000 K – 6 500 K

Ievada kabeļa garums: 150 cm

Barošanas spriegums: 220–240 V AC/50 Hz/10 V DC

Ierīces apraksts

Aptumšošana ar pieskārienu (vienmērīga)

Krāsu temperatūras regulēšana ar pieskārienu

Lokāms statīvs

Ikonas un indikatoris

1 – ieslēgts/izslēgts

2 – gaismas krāsas maiņa/aptumšošana

3 – uzlādes ports

EE | LED laualamp MOLLY

Ohutusjuhised ja hoiatused

 – Enne seadme kasutamist tutvuge kasutusjuhendiga.

 – Järgige juhendis toodud ohutusjuhiseid.

Seade on ette nähtud kasutamiseks siseruumides.

Ärge ühendage teise valgustiga.

Ärge parandage lampi rikke korral ise!

Ärge kasutage pakendis.

Valgusti pinne ei saa vahetada.

Ärge muutke toote juhtmeid.

Seadet ei tohi kasutada isikud (sh lapsed), kellel on füüsilised, meeleorganite või vaimsed puuded, või isikud, kellel puuduvad piisavad kogemused ja teadmised, et seadet ohutult kasutada, välja arvatud juhul kui see toimub järelevalve all või nende turvalisuse eest vastutav isik on neid ohutust tingimustest teavitanud. Lapsi tuleb alati jälgida, et nad ei saaks seadmega mängida.

Toode ei vaja mingit hooldust. Puhastage ainult veega kergelt niisutatud pehme lapiga. Ärge kasutage puhastusvahendeid ega keemilisi lahusteid (värvi- või lakibensiini), kuna need võivad toodet kahjustada. Pidage meeles, et enne puhastamist tuleb toode vooluvõrgust eemaldada.

Tehnilised andmed

Värv: valge, must

Tüüp: Z7638W, Z7638B

Toide: 12 W

Ümbrise kaitseklass: IP20

LED-ide arv: 36

Valgusvoog: 650 lm

Värvitemperatuur: 3000 K – 4000 K – 6500 K

Antennikaabli pikkus: 150 cm

Toitepinge: 220–240 V AC/50 Hz/10 V DC

Seadme kirjeldus

Puudutusega häärdamine (sujuv)

Puudutusega värvitemperatuuri seadistamine

Painutatav vars

Ikoonid ja näidikud

1 – sees/väljas

2 – valguse värvi muutmine/häärdamine

3 – Laadimisport

BG | LED настолна лампа MOLLY

Инструкции за безопасност и предупреждения



– Преди да използвате устройството, прочете ръководството за потребителя.



– Спазвайте инструкциите за безопасност, дадени в настоящото ръководство.

Това устройство е предназначено за използване в закрити помещения.

Не свързвайте към друго осветително тяло.

В случай на повреда не ремонтирайте лампата сами!

Не използвайте уреда, докато все още се намира в опаковката си.

Светлинните източници не са сменяеми.

Не променяйте начина на свързване.

Устройството не е предназначено за използване от лица (включително деца), чиито ограничени физически, сетивни или умствени способности или липсата на опит и знания не гарантират осигуряване на безопасност, освен когато те са наблюдавани или ръководени от лице, отговарящо за тяхната безопасност. Децата трябва винаги да се наблюдават и да не се допуска да си играят с уреда.

Продуктът не изисква никаква поддръжка. Почиствайте само с мека кърпа, леко навлажнена с вода. Не използвайте

почистващи препарати или химически разтворители (разредители за бои или полиращи препарати), тъй като те могат да повредят продукта. Не забравяйте да изключите продукта от захранването преди почистване.

Технически характеристики

Цвят: бял, черен

Тип: Z7638W, Z7638B

Захранване: 12 W

Степен на защита: IP20

Брой светодиоди: 36

Светлинен поток: 650 lm

Цветна температура: 3000 K – 4000 K – 6500 K

Дължина на захранващия кабел: 150 cm

Захранващо напрежение: 220–240 V AC / 50 Hz / 10 V DC

Описание на устройството

Сензор за регулиране на силата на светлината (плавно)

Цветен сензор за регулиране на температурата

Огъващо се рамо

Икони и индикатори

1 – вкл./изкл.

2 – промяна/затъмняване на цвета на светлината

3 – порт за зареждане

FR|BE | Lampe de bureau à LED MOLLY

Consignes de sécurité et avertissements



– Avant d'utiliser cet équipement, lisez attentivement le manuel d'utilisation.



– Respecter les consignes de sécurité dans ce manuel.

Cet appareil a été conçu pour être utilisé en intérieur.

Ne pas raccorder à un autre luminaire.

En cas de défaut, ne pas réparer la lampe !

Ne pas utiliser un appareil qui n'aurait pas été déballé.

Les sources lumineuses ne peuvent pas être remplacées.

Ne pas intervenir sur le raccordement électrique.

Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil. Les enfants doivent rester sous surveillance afin de les empêcher de jouer avec cet appareil.

Ce produit ne nécessite aucun entretien. Pour nettoyer, utiliser uniquement un chiffon doux, légèrement humidifié avec de l'eau claire. Ne pas utiliser de produits abrasifs ni de solvants chimiques (diluants pour peintures et vernis) car ils pourraient endommager le produit. Débrancher l'appareil du réseau électrique avant de le nettoyer.

Spécifications techniques

Couleur : blanc, noir

Type : Z7638W, Z7638B

Puissance : 12 W

Indice de protection : IP20

Nombre de diodes LED : 36 LED

Flux lumineux : 650 lm

Température de chromaticité : 3 000 K – 4 000 K – 6 500 K

Longueur du câble d'alimentation : 150 cm
Tension d'alimentation : 220-240 V AC/50 Hz/10 V DC

Description de l'appareil

Dimmage tactile (fluide)
Modification tactile de la température de la couleur
Bras flexible

Îcônes et voyants de contrôle

- 1 – Mise en marche/arrêt
- 2 – Changement de couleur de la lumière/du dimmage
- 3 – Port de recharge

IT | Lampada LED da tavolo MOLLY

Istruzioni e avvertenze di sicurezza

 – Prima di utilizzare il dispositivo, leggere le istruzioni per l'uso.

 – Osservare le istruzioni di sicurezza contenute in questo manuale.

Il dispositivo è destinato all'uso interno.

Non collegare ad altri lampade.

In caso di malfunzionamento non riparare la lampadina!

Non utilizzare se non è stato disimballato.

Le sorgenti luminose non sono sostituibili.

Non manomettere il cablaggio.

Questo apparecchio non è destinato a essere usato da persone (compresi i bambini) la cui disabilità fisica, sensoriale o mentale o la mancanza di esperienza e conoscenza impediscano loro l'uso sicuro dell'apparecchio, a meno che non siano supervisionate o istruite sull'uso dell'apparecchio da una persona responsabile della loro sicurezza. È necessario tenere d'occhio i bambini per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.

Il prodotto non richiede alcuna manutenzione. Per pulire usare solo un panno morbido leggermente inumidito con acqua. Non usare abrasivi o solventi chimici (diluenti per vernici e smalti) poiché potrebbero danneggiare il prodotto. Prima di procedere alla pulizia, non dimenticare di scollegare il prodotto dalla rete elettrica.

Specifiche tecniche

Colore: bianco, nero

Tipo: Z7638W, Z7638B

Potenza: 12 W

Isolamento: IP20

Numero di LED: 36 LED

Flusso luminoso: 650 lm

Temperatura di cromaticità: 3 000 K – 4 000 K – 6 500 K

Lunghezza del cavo di alimentazione: 150 cm

Tensione di alimentazione: 220-240 V AC/50 Hz/10 V DC

Descrizione del dispositivo

Dimmerazione a sfioramento (continua)

Modifica a sfioramento della temperatura del colore

Braccio flessibile

Icone e spie

- 1 – accensione/spengimento
- 2 – cambio del colore della luce/dimmerazione
- 3 – porta di alimentazione

NL | LED tafellamp MOLLY

Veiligheidsaankwijzingen en waarschuwingen

 – Lees de gebruiksaanwijzing voordat u het apparaat gaat gebruiken.

 – Volg de veiligheidsinstructies in deze handleiding.

Het apparaat is bedoeld voor gebruik binnenshuis.

Niet aansluiten op een ander lichtbron.

In geval van storing de lamp niet repareren!

Niet in onverpakte toestand gebruiken.

Lichtbronnen zijn niet vervangbaar.

Raak de bedrading niet aan.

Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen) die door een lichamelijk, zintuiglijk of geestelijk onvermogen of door een gebrek aan ervaring of kennis niet in staat zijn het apparaat veilig te gebruiken, tenzij zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid. Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen, dat zij niet met het apparaat spelen.

Het product vereist geen onderhoud. Gebruik voor het reinigen uitsluitend een zacht, licht met water bevochtigd doekje. Gebruik geen schuurmiddelen of chemische oplosmiddelen (verf- en lakverdunders), aangezien deze het product kunnen beschadigen. Vergeet niet het product los te koppelen van het elektriciteitsnet voordat je het reinigt.

Technische specificatie

Kleur: wit, zwart

Type: Z7638W, Z7638B

Vermogen: 12 W

Dekking: IP20

Aantal LED's: 36 LED's

Lichtstroom: 650 lm

Chromaticiteitstemperatuur: 3 000 K – 4 000 K – 6 500 K

Lengte van de toevoerkabel: 150 cm

Voedingsspanning: 220-240 V AC/50 Hz/10 V DC

Omschrijving van de installatie

Aanraakdimmen (traploos)

Wijziging kleurtemperatuur door aanraking

Flexibele arm

Iconen en indicatielampjes

- 1 – inschakeling/uitschakeling
- 2 – wijziging van de lichtkleur/dimmen
- 3 – oplaadpoort

ES | Lámpara LED de mesa MOLLY

Instrucciones y advertencias de seguridad

 – Antes de utilizar el dispositivo lea el manual de instrucciones.

 – Siga las instrucciones de seguridad indicadas en este manual.

El aparato está diseñado para el uso en interiores.

No conectar con otras lámparas.

¡En caso de avería no repare la lámpara por su cuenta!

No utilice el producto sin desenvolverlo.

Las fuentes de luz no se pueden cambiar.

No interfiera en la conexión.

Este aparato no está destinado para su uso por niños u otras personas cuya capacidad física, sensorial o mental, o su experiencia y conocimientos, no sean suficientes para utilizar el aparato de forma segura, a menos que lo hagan bajo supervisión o tras recibir instrucciones sobre el uso adecuado del aparato por parte del responsable de su seguridad. Es necesario vigilar que los niños no jueguen con el dispositivo. El producto no requiere mantenimiento. Para limpiar la carcasa, utilice solo un paño suave ligeramente humedecido con agua. No utilice abrasivos ni disolventes químicos (disolventes de pinturas y barnices), ya que pueden dañar el producto. Antes de limpiar el producto no olvide desconectarlo de la red eléctrica.

Especificaciones técnicas

Color: negro, blanco

Tipo: Z7638W, Z7638B

Potencia: 12 W

Protección: IP20

Número de LED: 36 LED

Flujo luminoso: 650 lm

Temperatura de color: 3 000 K – 4 000 K – 6 500 K

Longitud del cable de alimentación: 150 cm

Voltaje de alimentación: 220–240 V AC/50 Hz/10 V DC

Descripción del equipo

Atenuación táctil (continua)

Cambio de temperatura de color táctil

Brazo flexible

Iconos e indicadores

1 – encendido/apagado

2 – cambio de color de la luz/atenuación

3 – puerto de carga

PT | Candeeiro de secretária LED MOLLY

Instruções e avisos de segurança



– Leia o manual do utilizador, antes de utilizar o dispositivo.



– Siga as instruções de segurança constantes do manual.

O dispositivo foi criado para uma utilização no interior.

Não ligue a outro aparelho de iluminação.

Em caso de avaria, não repare o candeeiro pelos seus próprios meios!

Não utilize enquanto estiver na embalagem.

As fontes de luz não são substituíveis.

Não manipule a cablagem.

Este aparelho não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) cuja deficiência física, sensorial ou mental ou falta de experiência e conhecimentos impeça a sua utilização segura, a menos que sejam supervisionadas ou instruídas na utilização do aparelho por uma pessoa responsável pela sua segurança. As crianças têm de ser constantemente supervisionadas, para garantir que não brincam com o aparelho.

O produto não necessita de qualquer manutenção. Limpe apenas com um pano macio ligeiramente humedecido com água. Não utilize produtos de limpeza ou solventes químicos (diluantes de tintas ou vernizes), pois estes podem danificar

o produto. Não se esqueça de desligar o produto da fonte de alimentação antes de o limpar.

Especificações técnicas

Cor: branco, preto

Modelo: Z7638W, Z7638B

Potência: 12 W

Classificação da caixa: IP20

N.º de LEDs: 36

Fluxo luminoso: 650 lm

Temperatura de cor: 3000 K – 4000 K – 6500 K

Comprimento do cabo de entrada: 150 cm

Tensão de alimentação: 220–240 V CA/50 Hz/10 V CC

Descrição do dispositivo

Escurecimento por toque (suave)

Ajuste tátil da temperatura da cor

Braço dobrável

Ícones e indicadores

1 – on/off

2 – alterar a cor da luz/escurecer

3 – porta de carregamento

GR|CY | Επιτραπέζιο φωτιστικό LED MOLLY

Οδηγίες ασφαλείας και προειδοποιήσεις



– Διαβάστε το εγχειρίδιο χρήστη πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή.



– Τηρείτε τις οδηγίες ασφαλείας που περιλαμβάνονται στο εγχειρίδιο.

Η συσκευή έχει σχεδιαστεί για εσωτερική χρήση.

Μη την συνδέετε σε άλλο φωτιστικό.

Σε περίπτωση δυσλειτουργίας, μην επισκευάσετε μόνοι σας το φωτιστικό!

Μην το χρησιμοποιείτε ενώ είναι μέσα στη συσκευασία.

Οι πηγές φωτός δεν επιδέχονται αντικατάσταση.

Μην παρεμβαίνετε στην καλωδίωση.

Η συσκευή αυτή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων παιδιών) των οποίων η σωματική, αισθητηριακή ή διανοητική υστέρηση ή η έλλειψη πείρας και γνώσεων δεν επιτρέπει την ασφαλή χρήση της, εκτός εάν επιτηρούνται ή έχουν λάβει οδηγίες για τη χρήση της από άτομο που είναι υπεύθυνο για την ασφάλειά τους. Τα παιδιά πρέπει να τελούν πάντοτε υπό επιτήρηση, έτσι ώστε να διασφαλιστεί ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.

Το προϊόν δεν απαιτεί συντήρηση. Καθαρίζεται μόνο με μαλακό πανί που έχει εμποτιστεί ελαφρώς με νερό. Μη χρησιμοποιείτε μέσα καθαρισμού ή χημικούς διαλύτες (διαλυτικά βαφής ή βερνικιού), επειδή μπορεί να προξενήσουν ζημιά στο προϊόν. Μην ξεχνάτε να αποσυνδέσετε το προϊόν από το ρεύμα πριν από τον καθαρισμό.

Τεχνικές προδιαγραφές

Χρώμα: λευκό, μαύρο

Τύπος: Z7638W, Z7638B

Τροφοδοσία: 12 W

Βαθμός προστασίας περιβάλλοντος: IP20

Αριθ. LED: 36

Φωτεινή ροή: 650 lm

Θερμοκρασία χρώματος: 3.000 K – 4.000 K – 6.500 K
Μήκος καλωδίου εισόδου: 150 cm
Τάση τροφοδοσίας: 220–240 V AC/50 Hz/10 V DC

Περιγραφή συσκευής

Αυξομείωση φωτεινότητας με την αφή (ομαλή)
Ρύθμιση θερμοκρασίας χρώματος με την αφή
Εύκαμπτος βραχίονας

Εικονίδια και ενδείξεις

- 1 – ενεργοποίηση/απενεργοποίηση
- 2 – αλλαγή χρώματος φωτός/αυξομείωση φωτεινότητας
- 3 – θύρα φόρτισης

SE | LED skrivbordslampa MOLLY

Säkerhetsanvisningar och -varningar

-  – Läs bruksanvisningen innan du använder enheten.
-  – Följ säkerhetsanvisningarna i bruksanvisningen.

Enheten är avsedd för inomhusbruk.

Anslut inte till en annan armatur.

Reparera inte lampen själv vid funktionsfel!

Använd inte medan förpackningen är i.

Ljuskällorna går inte att byta.

Manipulera inte med kablarna.

Den här apparaten är inte avsedd att användas av personer (inklusive barn) vars fysiska, kognitiva eller mentala funktionshinder eller brist på erfarenhet och sakkunskaper förhindrar säker användning, om de inte övervakas och instrueras i apparatens användning av en person som ansvarar för deras säkerhet. Barn måste alltid hållas under uppsikt så att de inte leker med apparaten.

Produkten kräver inget underhåll. Rengör endast med en mjuk trasa lätt fuktad med vatten. Använd inte rengöringsmedel eller kemiska lösningsmedel (färg- eller polishförtunningsmedel), eftersom dessa kan skada produkten. Kom ihåg att koppla ifrån produkten från strömmen före rengöring.

Tekniska specifikationer

Färg: vit, svart

Typ: Z7638W, Z7638B

Effekt: 12 W

Kapslingsklass: IP20

Antal lysdioder: 36

Ljusflöde: 650 lm

Färgtemperatur: 3 000 K – 4 000 K – 6 500 K

Inledningskabelns längd: 150 cm

Matningsspänning: 220–240 V AC/50 Hz/10 V DC

Beskrivning av enheten

Touch-dimming (mjuk)

Touch-justering av färgtemperatur

Böjbar arm

Ikoner och indikatorer

1 – på/av

2 – ljusets färgändring/dimming

3 – laddningsport

FI | LED-pöytälamppu MOLLY

Turvallisuusohjeet ja varoitukset

-  – Lue käyttöohje ennen laitteen käyttöä.
-  – Noudata käyttöohjeessa annettuja turvallisuusohjeita.

Laitte on suunniteltu sisäkäyttöön.

Älä kytke toiseen valaisimeen.

Älä korjaa lampua itse, jos siihen tulee toimintahäiriö!

Älä käytä pakkauksessa.

Valonlähteitä ei voi vaihtaa.

Älä peukaloji johtoja.

Tätä laitetta ei ole tarkoitettu sellaisten henkilöiden (mukaan lukien lapset) käytettäväksi, joiden fyysinen, aistillinen tai henkinen vajavaisuus tai kokemuksen ja asiantuntemuksen puute estävät turvallisen käytön, ellei heidän turvallisuudesta vastaava henkilö valvo tai opasta heitä laitteen käytössä. Lapsia on aina valvottava, jotta he eivät leiki laitteella.

Tuotetta ei tarvitse huoltaa. Puhdista vain vedellä kevyesti kostutetulla pehmeällä liinalla. Älä käytä mitään puhdistusaineita tai kemiallisia liuottimia (maali tai ohentimet), sillä ne voivat vaurioittaa tuotteen ulkokuorta. Muista irrottaa tuote virtalähteestä ennen puhdistamista.

Tekniset tiedot

Väri: valkoinen, musta

Tyyppi: Z7638W, Z7638B

Teho: 12 W

Kotelon luokitus: IP20

LEDien lkm: 36

Valovirta: 650 lm

Väriämpötila: 3 000 K | – 4 000 K | – 6 500 K

Sähköjohtojen pituus: 150 cm

Syöttöjännite: 220–240 V AC / 50 Hz / 10 V DC

Laitteen kuvaus

Kosketushimmennys (tasainen)

Väriämpötilan säätö koskettamalla

Taivutettava varsi

Kuvakkeet ja merkkivalot

1 – on/off-kytkin

2 – valon värin muutos/himmennys

3 – latausportti

DK | LED-skrivebordslampe MOLLY

Sikkerhedsforskrifter og advarsler

-  – Læs brugsanvisningen, før du tager enheden i brug.
-  – Følg de sikkerhedsforskrifter, der er angivet i brugsanvisningen.

Apparatet er designet til indendørs brug.

Tilslut ikke en anden lysfatning.

Reparer ikke lampen selv i tilfælde af funktionsfejl!

Må ikke anvendes i emballagen.

Lyskilderne kan ikke udskiftes.

Forsøg ikke at justere ledningerne.

Denne enhed er ikke beregnet til at blive betjent af personer (herunder børn), hvis fysiske, sensoriske eller mentale ev-

ner eller mangel på erfaring og ekspertise forhindrer sikker brug, medmindre de overvåges eller instrueres i brugen af enheden af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed. Børn skal altid være under opsyn for at sikre, at de ikke leger med apparatet.

Produktet kræver ikke nogen vedligeholdelse. Rengør kun med en blød klud, der er let fugtet med vand. Brug ikke rengøringsmidler eller kemiske opløsningsmidler (fortynder til maling eller polish), da de kan beskadige produktet. Husk at afbryde produktet fra strømforsyningen før rengøring.

Tekniske specifikationer

Farve: hvid, sort

Type: Z7638W, Z7638B

Effekt: 12 W

Kapslingsklasse: IP20

Antal lysdioder: 36

Lysstrøm: 650 lm

Farvetemperatur: 3.000 K – 4.000 K – 6.500 K

Længde på indføringskabel: 150 cm

Forsyningsspænding: 220-240 V AC/50 Hz/10 V DC

Beskrivelse af enheden

Berøringslysdæmpning (blød)

Tryk for at justere farvetemperatur

Bøjelig arm

Ikoner og indikatorer

1 – tænd/sluk

2 – ændring af lysfarve/dæmpning

3 – ladeport

GARANCIJSKA IZJAVA

1. Izjavljamo, da jamčimo za lastnosti in brezhibno delovanje v garancijskem roku.
2. Garancijski rok prične teči z datumom izročitve blaga in velja 24 mesecev.
3. EMOS SI, d.o.o. jamči kupcu, da bo v garancijskem roku na lastne stroške odpravil vse pomanjkljivosti na aparatu zaradi tovarniške napake v materialu ali izdelavi.
4. Za čas popravila se garancijski rok podaljša.
5. Če aparat ni popravljen v roku 45 dni od dneva prijave okvare lahko prizadeta stranka zahteva novega ali vračilo plačanega zneska.
6. Garancija preneha, če je okvara nastala zaradi:
 - nestrokovnega-nepooblaščenega servisa
 - predelave brez odobritve proizvajalca
 - neupoštevanja navodil za uporabo aparata
7. Garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.
8. Če ni drugače označeno, velja garancija na ozemeljskem območju Republike Slovenije.
9. Proizvajalec zagotavlja proti plačilu popravilo, vzdrževanje blaga, nadomestne dele in priklopne aparate tri leta po poteku garancijskega roka.
10. Naravna obraba aparata je izključena iz garancijske obveznosti. Isto velja tudi za poškodbe zaradi nepravilne uporabe ali preobremenitve.

NAVODILA ZA REKLAMACIJSKI POSTOPEK

Lastnik uveljavlja garancijski zahtevek tako, da ugotovljeno okvaro prijavi pooblaščenim delavnicam (EMOS SI, d.o.o., Rimska cesta 92, 3311 Šempeter v Savinjski dolini) pisno ali ustno. Kupec je odgovoren, če s prepozno prijavo povzroči škodo na aparatu. Po izteku garancijskega roka preneha pravica do uveljavljanja garancijskega zahtevka. Priložen mora biti potrjen garancijski list z originalnim računom.

EMOS SI, d.o.o. se obvezuje, da bo aparat zamenjal z novim, če ta v tem garancijskem roku ne bi deloval brezhibno.

ZNAMKA:

LED namizna svetilka MOLLY

TIP:

DATUM IZROČITVE BLAGA:

Servis: EMOS SI, d.o.o., Rimska cesta 92, 3311 Šempeter v Savinjski dolini, Slovenija
tel: +386 8 205 17 21
e-mail: reklamacije@emos-si.si